Notdienste

Rufnummern

Rettungsdienst – Notarzt – Feuerwehr – Krankenpfleger: 112 Rotes Kreuz: 105 – Child Focus: 116 000

Bankkarte Card-Stop: 070/34 43 44 Proximus - ADSL Störung: 800/44700 Proximus - Kundendienst: 800/44800

Ärzte

HAUSÄRZTLICHER BEREITSCHAFTSDIENST: Tel. 1733

Von Freitagabend 19 Uhr bis Montagmorgen 8 Uhr ist der Bereitschaftsdienst unter der Nummer 1733 zu erreichen. Die Praxen des Dienstes befinden sich in St.Vith, Eupen, Henri-Chapelle, Verviers, Spa, Malmedy, Stavelot und Grand-Halleux.

- An Wochenenden: Freitag 19 Uhr bis Montag 8 Uhr.

- An Feiertagen: Vorabend des Feiertags ab 19 Uhr bis nachfolgender Werktag 8 Uhr

Apotheker

www.upve.be - www.pharmacie.be - Tel. 0903/99 000

Eupen, Kelmis, Bleyberg:

– Samstag, 7. Januar (bis Sonntag, 9 Uhr):

Apotheke Vissoul, Centre 32, Thimister, Tel. 087/44 62 38 - Sonntag, 8. Januar (bis Montag, 9 Uhr):

Apotheke Fiori, Place du Marché 10-12, Verviers, Tel. 087/33 19 95

- Montag, 9. Januar (bis Dienstag, 9 Uhr): Apotheke Schunck, Bergstraße 59, Eupen, Tel. 087/74 20 54

- Dienstag, 10. Januar (bis Mittwoch, 9 Uhr): Apotheke Meeckers, Place Nicolaï 9, Aubel, Tel. 087/68 79 07

Amel, Büllingen, Burg Reuland, Bütgenbach, St.Vith:

- Samstag, 7. Januar (bis 22 Uhr):

Apotheke Meinköhn, St.Vith, Tel. 080/22 83 67

- Samstag, 7. Januar (ab 22 Uhr):

Apotheke Meys, Malmedy, Tel. 080/33 04 19

- Sonntag, 8. Januar (9 Uhr bis 9 Uhr nächster Tag): Apotheke Lentz, St.Vith, Tel. 080/22 81 89 Während der Woche: beachten Sie bitte den Anschlag an den Apotheken oder upve.be garde

 Malmedy, Weismes, Vielsalm, Gouvy, Stavelot, Spa, Lierneux, Trois-Ponts, Sart, Stoumont:

– Samstag, 7. Januar (9 Uhr bis 9 Uhr nächster Tag):

Apotheke Meys, Malmedy, Tel. 080/33 04 19

- Samstag, 7. Januar (bis 22 Uhr):

Apotheke Simon, Cherain, Tel. 080/51 05 00

- Sonntag, 8. Januar (bis 22 Uhr): Apotheke Choffray, Stoumont, Tel. 080/78 55 21

Apotheke Freches, Weismes, Tel. 080/67 91 11 - Sonntag, 8. Januar (ab 22 Uhr):

Apotheke Lentz, St.Vith, Tel. 080/22 81 89

Krankenpfleger(innen) – nur mit ärztlicher Verordnung

• Eupen und Umgebung:

- Marie-Rose Rotheudt, Tel. 0497/46 53 78

– C. Fatzaun, Tel. 087/35 12 35 - 0477/25 91 19

– M. Ertz-Schiffer (+ Hebammenservice), Tel. 0474/44 43 90

- V. Schils, Baelen Tel. 087/76 39 63 oder 0497/46 82 63

- Gaby Franken, Tel. 0474/09 62 77

- Agnes Wasiluk, Tel. 0474/09 62 77

– Tania Piel, Tel. 0474/09 62 77 - Samstag, 7. Januar + Sonntag, 8. Januar:

Gesundheit szentrum für Pflege von Weismes: Tel. 0478/37 43 89

Ärztehaus St.Vith: Nathalie Breuer, Tel. 0472/47 07 11 **Progesund:** Anja Reinertz, Tel. 0434/04 87 70

• Vereinigung der selbstständigen Krankenpflegerinnen: - Samstag, 7. Januar + Sonntag, 8. Januar:

-Sarlette, Gemeinde Amel und Bütgenbach

Tel. 0476/40 83 99 - Jessica Faßbender-Maus, Wallerode, Gemeinde Amel,

Tel. 0470/76 68 05

– Dorothy Vandermeeren, Gemeinde Amel, Tel. 0471/45 15 61 - Christel Margraff-Heinen, Gemeinde St.Vith,

Tel. 080/57 08 03 oder 0474/68 39 45

- Nathalie Guns-Wansart, Tel. 080/67 83 62

- Sarah Mélotte, Tel. 080/67 22 74

- Agnes Remacle, Tel. 080/67 81 38 - Marie Lambert, Tel. 0498/28 96 71

- Marie-Claire Bastin, Tel. 080/44 70 29

- Marie Jacquemotte, Tel. 0498/33 14 57

- Doris Populaire-Noel, Elsenborn, Tel. 0497/46 84 29 - Sandra Goffin, Tel. 080/68 57 77

Samstag, 7. Januar:

St.-Nikolaus-

Hospital Eupen

Tel. 087/59 96 30

www.labobio.be obio@hospital-eupen.be

Beatrice Hermann, Gemeinde Büllingen/Bütgenbach, Tel. 080/57 14 81 oder 0479/93 77 87

– Sonntag, 8. Januar:

Sandra Paasch, Gemeinde Büllingen/Bütgengach,

Tel. 080/34 16 94 oder 0474/22 60 43 Für die Region Burg-Reuland:

Frau Michels, Tel. 080/22 10 88

Ursula Holper-Meyer, Tel. 0470/01 81 42 Julia Margraff, St.Vith/Burg-Reuland, Tel. 0494/63 10 57 Jana Margraff, St.Vith/Burg-Reuland, Tel. 0471/44 73 10

Selbstständige Hebammen

– Sa., 07.01. + So., 08.01.: Elisa Heck, Tel. 0470/60 58 07

Nachgeburtliche Betreuung und Still- und Laktationsberatung - Sa., 07.01. + So., 08.01.: Renate Reuter, Tel. 0479/61 98 21 Nachgeburtliche Betreuung

– Sa., 07.01. + So., 08.01.: Stefanie Andres, Tel. 0476/48 40 67 Nachgeburtliche Betreuung

- Sa., 07.01. + So., 08.01.: Karin Theis, Tel. 0476/98 10 07 Nachgeburtliche Betreuung und Wassergymnastik

– Sa., 07.01. + So., 08.01.: Stephanie Melchior, Tel. 0474/05 24 74

Labor klinische Biologie

Klinik St. Josef VoG St.Vith:

Blutabnahme ohne Termin:

Mo. bis Fr. von 7.00 bis 19.00 Uhr;

Sa. von 7.00 bis 15.00 Uhr; So. auf Termin (Fivettes) Zu Hause für nicht mobile Patienten: Tel. 080/85 44 18

• St. Nikolaus-Hospital Eupen – Eingangshalle der Tagesklinik: Öffnungszeiten (ohne Termin) – labobio@hospital-eupen.be Mo. bis Fr. 6.30 bis 18.00 Uhr; Sa. 7.00 bis 11.30 Uhr. Außerhalb dieser Zeiten sind Blutabnahmen möglich: 24/24 Stunden, 7/7 Tage auf Vereinbarung unter Tel. 087/59 96 30 -Blutabnahmen zu Hause: Tel. 087/59 96 30

• In Dolhain, rue Oscar Thimus 3: Mo. bis Fr. 7 bis 10 Uhr; Sa. 8 bis 11 Uhr. Zu Hause auf Termin: Tel. 087/59 96 30 • In Merols: MZ (Medizinisches Zentrum Merols), Belven 110A: Mo. bis Fr. 7 bis 13 Uhr; Sa. 7 bis 11 Uhr

In Moresnet, Klinik St. Joseph, rue de la clinique 24: jeden Tag von 7.00 bis 11.00 Uhr

Zu Hause auf Termin: Tel. 087/78 90 00 – 087/59 96 30 • In Kelmis: Blutabnahme in der Praxis Dr. Matulla, Lütticher Str. 185: Mo. bis Fr. 7 bis 9 Uhr. Zu Hause: Tel. 087/59 96 30. • In Lontzen: rue Mitoyenne 910, Mo. bis Fr. von 6.30 bis 9 Uhr Zu Hause auf Termin: Tel. 087/59 96 30

• Laboratoire Dr. Jean Collard/Synlab - Info: Tel. 087/55 35 45 (D) 04/340 40 40 (F) – www.synlab.be

• Laboratoires Réunis – Blutabnahme - www.laboreunis.be -Hotline 087/22 08 00 / Mobil 0472/96 96 00

Zahnärzte: Tel. 112 – www.dentistedegarde.be

Tierärzte

Eupener & Aubeler Gebiet:

Notdienst am Wochenende und an Feiertagen: Tierarzt Dr. Karl Messeman – Oberste Heide 92, 4701 Eupen Tel. 087/56 17 11

Malmedy & Weismes – Sonntag, 8. Januar:

– Dr. Lejoly, Robertville, Tel. 080/44 63 23

– Dr. Deroanne, Stavelot, Tel. 080/54 83 00 St.Vith:

– Dr. R.M. Schrauben, Tel. 080/22 83 99

Büllingen & Manderfeld – Sonntag, 8. Januar:

Für die Praxen von Dr. Miesen und Dr. von der Lahr (Großtierpraxis), Manderfeld:

– Dr. Miesen bzw. Dr. von der Lahr, Tel. 080/54 81 35

Amel, Bütgenbach, Büllingen & Halenfeld: – Sonntag, 8. Januar:

– Dr. Guido Rodemers, Hünningen Tel. 080/54 84 45

– Dr. Annette Pauls Kleintierpraxis, Tel. 0496/55 59 78 – Samstag, 7. Januar + Sonntag, 8. Januar:

– Dr. Maaike De Langhe (Kleintierpraxis),

Bütgenbach, Tel. 0478/91 23 96

Erste Hilfe

Nicht dringende Krankentransporte: Süden der DG

Rotes-Kreuz Bütgenbach-Büllingen, Tel. 080/44 44 44

Norden der DG

Feuerwehr Eupen, Tel. 087/59 80 88; Rotes Kreuz Kelmis, Tel. 087/65 77 99

• Anti-Gift-Zentrum: Brüssel, rue J. Stallaert 15, Tel. 070/245 245 Zentrum f
ür Brandwundenbehandlung

CHU Sart Tilman, Lüttich, Tel. 04/366 72 94

• Lokale Leitstelle der Polizeizone Weser-Göhl: Tel. 087/55 25 80

• Lokale Polizeizone Eifel: Tel. 080/29 14 10

• Notruf Polizei: 101

DIE **LUFT IST** RAUS? REDEN **ERLEICHTERT WÄHLE DIE 108**

Beratungsstellen

Bürgerbeauftragte des Parlaments

Beschwerde gegen Beschluss einer Behörde oder einer Einrichtung abgewiesen? Gratisrufnummer: 0800/987 59 beschwerde@dg-ombudsfrau.be – www.dg-ombudsfrau.be

• Jugendhilfedienst: Hostert 22, 4700 Eupen, Tel. 087/74 49 59 • Info-Integration: Hillstraße 7 - 4700 Eupen, Tel. 087/76 59 71

 Selbsthilfegruppe für Drogenabhängige & Angehörige: Meeting: Jeden Donnerstag, von 19.30 bis 21 Uhr in der ASL, Klo-

sterstraße 3, Eupen, Tel. 087/74 36 77 - 0497/53 61 81 • Josephine-Koch-Service: Tel. 087/56 98 44

 Ausleihe von Krankenhilfsgeräten: - Rotes-Kreuz Amel, Tel. 080/34 02 40, Mo.-Fr., 8.30-12 Uhr

– Rotes Kreuz Raeren, Tel. 087/85 12 55 • Alzheimerliga: Hochstraße 135, 4700 Eupen, Tel. 087/55 26 51

Info-Demenz Eifel: Informationen zur Demenz.

E-Mail: infodemenz.eifel@yahoo.com - Tel. 0472/04 09 68 Dienststelle für Selbstbestimmtes Leben der DG Belgiens

Vennbahnstraße 4/4, 4780 St.Vith, Fax: 080/22 90 98

– Tel. 080/22 91 11: Kinder, Jugendliche, Erwachsene

– Tel. 087/59 05 90: Senioren im Norden Ostbelgiens – Tel. 080/22 91 11: Senioren im Süden Ostbelgiens in fo@selbstbestimmt.be-www.selbstbestimmt.be

Begleitetes Wohnen Ostbelgiens VoG Vervierser Straße 26, 4700 Eupen Tel. 087/31 17 04 www.bwo-dg.be - sekretariat@bwo.dg.be Psychiatrischer Begleitdienst Tel. 087/31 55 12

Montags – Freitags von 8 Uhr 30 bis 17 Uhr • Familienhilfe VoG: (Krankenpflege, Familien- und Senioren-

hilfe, Haushaltshilfe), Aachener Straße 11-13, Tel. 087/59 07 80 • Familien- und Seniorenhilfsdienst (SAFPA): Quartum Center, Hütte 79, 4700 Eupen, Tel: 087/76 67 77

E-Mail: sekretariat.fhd.safpa@proximus.be SOS-Hilfe VoG

- Eupen, Tel. 087/55 21 08 - St.Vith, Tel. 080/22 77 35

• Stundenblume: Zeit für weniger mobile Menschen

Adresse: Gospert 57 - 4700 Eupen

– Dekanat Eupen: Tel. 0486/97 02 71 - Dekanat St.Vith: Tel. 0486/93 47 90

- Dekanat Büllingen: Myriam Reinertz, Tel. 0488/72 18 90; Hiltrud Haeger, Tel. 080/39 98 82.

• Partnerschafts- und Familienberatung: Tel. 080/22 72 88 • Palliativpflegeverband: Tel. 087/56 97 47, Fax. 087/56 97 48

Patienten Rat & Treff VoG: Eupen: Aachener Straße 6, Tel. 087/55 22 88 – www.patientenrat.be • Prisma VoG: Zentrum für Beratung,

Opferschutz und sexuelle Gesundheit Aachener Straße 81 - 4700 Eupen

Tel. 087/74 48 41 – kontakt@prisma-zentrum.be Tierschutzgesellschaft des Königreiches Belgien Am Busch 5B, Kettenis, Tel. 087/74 24 46, Fax. 087/74 24 46

E-Mail: info@tierschutz.be - Internet: www.tierschutz.be Tierheim Schoppen VoG: Aussenborner Weg 2, Schoppen, Tel. 080/64 39 53, Fax. 080/88 00 79 -

E-Mail: info@tierheim.be Stiftung gegen Krebs: Laura Dethier – Regionalkoordinatorin

Garagen/Abschleppdienst

- G. Radermacher, Herbesthaler Straße 136, Eupen,

der DG - Handy: 0476/99 08 19; Tel. 02/736 99 99

Tel. 087/56 06 06, 0477/66 06 06 – Abschleppdienst Dieter Koonen, Walhorn www.depannage 24 h.com - Tel. 0471/24 24 24 – Eifel-Abschleppdienst, Willy Leyens,

Bahnhofstraße 61, Weywertz, Tel. 080/44 53 65

Strom Gas Wasser

• Gaswerk, Eupen: Tel. 087/74 20 18 • ORES: Entstörungsdienst, Tel. 078/78 78 00

• Wasserwerk: Für die Gemeinden Eupen, Raeren, Lontzen, Weismes. Malmedy und teilweise St.Vith: Tel. 087/

Verschiedenes

Schlüsselnotdienst:

St. Nikolaus: Do.: 19

- Homburg, Kettenis, GSM: 0476/40 35 38

- P. Heinzl, Talstr. 55, Kettenis, Tel. 0497/83 61 62

GOTTESDIENSTORDNUNG

Garnstock: So.: 9.30 Klosterkirche: So.: 9.15 (frz.), So.: 10.30 (Familie), 18; Mo.: 19, Di.: 19, Fr.: 19 Kapelle Nispert: Mi.: 9 (WG) St. Josef Kapelle: Mi.: 8.30 Bergkapelle: Sa.: 18 Kettenis: So.: 10.30; Mi.: 19 Hauset: Sa.: 18; Do.: 19 Raeren: So.: 11; Fr.: 19 Marienheim: So.: 10.30 (WG); Do.: 15.30 Eynatten: Sa.: 18 Herbesthal: Sa.: 17; Di.: 18 Lontzen: So.: 11; Fr.: 19 Herbesthal-Baum: So.: 9.30 Walhorn: So.: 9.30; Mi.: 9 Catharina von Siena: Do.: 19 Kelmis: Sa.: 18.30; So.: 11; Mo.: 18.30; Di.: 8.15; Do.: 18.30; Fr.: 18.30 **Hergenrath:** So.: 9.30; Mi.: 18.30 **St.Vith:** Sa.: 18; So.: 8.45, 10.15

Rodt: Sa.: 18

Lommersweiler: So.: 10.15

Honsfeld: Sa.: 9 (WG) **Büllingen:** Sa.: 18 Mürringen: So.: 9 (WG) Rocherath-Krinkelt: So.: 10 (WG) Wirtzfeld: So.: 10.30 **Bütgenbach:** So.: 8, 9; Do.: 7.45 Elsenborn: Sa.: 10, 19; Di.: 7.45 **Nidrum:** Sa.: 8.30; So.: 10.15 Weywertz: Sa.: 9.15, 18; Mo.: 7.45; Mi.: 7.45; Fr.: 7.45 Kapelle Berg: Di.: 18 Seniorenheim: Di.: 14.45; Do.: 14.45 Radio 700: So.: 7.30 **EVANGELISCHER**

Eupen: So.: 10.40 Neu-Moresnet: So.: 10.40 Malmedy: So.: 10 **EVANGELISCHE GEMEINDE**

GOTTESDIENST

CORPUS CHRIST Bahnhofstraße 37 - Eupen

So.: 10.30; Mi.: 19

12

SONNTAG

Glaube und Kirche

Sonntags, um 8.30 Uhr (Wh. um 18.30 Uhr) BRF2 auf UKW: 93,2 + 98,4 - Eifel: 104,1 Sonntag, 8. Januar: Die Heiligen Drei-Könige Moderation: Karin Küper

1. Lothar Krämer:

Blutabnahmen · Prises de sang

Mo. – Fr. von 07:00 bis 13:00 Sa. von 07:00 bis 11:00

LABOR FÜR KLINISCHE BIOLOGIE // LABORATOIRE D'ANALYSES MÉDICALES

LONTZEN: Rue Mitoyenne 910

MEROLS: MZM Belven 110A

Kommentar zum Sonntagsevangelium

2. Karin Küpper:

Die Drei Könige sind unterwegs! 3. Margit Hebertz: Neues aus der Weltkirche

